

尼斯第10-2015版與第10-2016版商品 / 服務名稱異動內容對照表

類別	基本碼	第10-2015版		異動內容	第10-2016版	
		商品／服務英文名稱	中譯名稱		商品／服務英文名稱	中譯名稱
1	010210	preservatives for pharmaceutical preparations	藥劑保存劑	修正	preservatives for use in the pharmaceutical industry	製藥工業用保存劑
1	010405	nitrate of uranium	硝酸鈾	修正	uranium nitrate	硝酸鈾
1	010414	hydrogen peroxide	過氧化氫	修正	hydrogen peroxide for industrial purposes	工業用過氧化氫
1	010414	dioxide of hydrogen	過氧化氫	刪除		
1	010616	gums [adhesives], other than for stationery or household purposes	非文具及家庭用之樹脂【黏著劑】	修正	gums [adhesives] for industrial purposes	工業用黏著劑
1	010684			新增	tea extracts for use in the manufacture of pharmaceuticals	製造藥品用茶萃取物
1	010685			新增	tea extracts for the food industry	食品工業用茶萃取物
1	010686			新增	organic digestate [fertilizer]	有機沼渣(肥料)
1	010687			新增	tea extracts for use in the manufacture of cosmetics	製造化粧品用茶萃取物
1	010688			新增	collagen for industrial purposes	工業用膠原蛋白
1	010689			新增	silicon carbide [raw material]	碳化矽(原料)
1	010690			新增	adjuvants, other than for medical or veterinary purposes	佐劑，醫療用或獸醫用除外
1	010691			新增	vitamins for use in the manufacture of food supplements	製造營養補充品用維他命
1	010692			新增	vitamins for the food industry	食品工業用維他命
1	010693			新增	antioxidants for use in manufacture	製造工業用抗氧化劑
1	010694			新增	antioxidants for use in the manufacture of cosmetics	製造化粧品用抗氧化劑
1	010695			新增	antioxidants for use in the manufacture of pharmaceuticals	製造藥品用抗氧化劑
1	010696			新增	antioxidants for use in the manufacture of food supplements	製造營養補充品用抗氧化劑
1	010697			新增	proteins for use in manufacture	製造工業用蛋白質
1	010698			新增	proteins for use in the manufacture of food supplements	製造營養補充品用蛋白質
1	010699			新增	proteins for the food industry	食品工業用蛋白質

1	010700			新增	ammonium nitrate	硝酸銨
1	010701			新增	vitamins for use in the manufacture of pharmaceuticals	製造藥品用維他命
1	010702			新增	vitamins for use in the manufacture of cosmetics	製造化粧品用維他命
2	020043	printing compositions [ink]	印刷合成物【油墨】	刪除		
2	020090	metals in powder form for painters, decorators, printers and artists	塗裝裝潢印刷業者及藝術家用金屬粉	修正	metals in powder form for use in painting, decorating, printing, and art	塗裝裝潢印刷及藝術用金屬粉
2	020092	metal foil for painters, decorators, printers and artists	塗裝裝潢印刷業者及藝術家用金屬箔	修正	metal foil for use in painting, decorating, printing, and art	塗裝裝潢印刷及藝術用金屬箔
2	020107	anti-rust preparations for preservation	防銹劑【保存用】	修正	anti-rust preparations	防銹劑
2	020126			新增	watercolour paints for use in art	美術用水彩顏料
2	020126			新增	watercolor paints for use in art	美術用水彩顏料
2	020127			新增	oil paints for use in art	美術用油畫顏料
2	020128			新增	edible inks	可食用墨水
2	020129			新增	edible ink cartridges, filled, for printers	列表機用裝有可食用墨水之墨水匣
3	030173	flavorings [flavourings] for beverages [essential oils]	飲料用香料【香精油】	修正	flavourings for beverages [essential oils]	飲料用香料【香精油】
3	030173	flavourings for beverages [essential oils]	飲料用香料【香精油】	刪除		
3	030234			新增	collagen preparations for cosmetic purposes	化粧品用膠原蛋白製劑
3	030235			新增	teeth whitening strips	牙齒美白貼片
3	030236			新增	food flavourings [essential oils]	食用香料【香精油】
3	030236			新增	food flavorings [essential oils]	食用香料【香精油】
4	040085	additives, non-chemical, to motor-fuel	發動機燃料用的非化學添加劑	修正	additives, non-chemical, to motor fuel	發動機燃料用的非化學添加劑
4	040088	solidified gas [fuel]	固態化氣體燃料	刪除		
4	040111			新增	biomass fuel	生物質燃料
5	050027	articles for headache	頭痛用藥品	刪除		
5	050074	preparations of lime for pharmaceutical purposes	醫藥用石灰製劑	修正	lime-based pharmaceutical preparations	醫藥用石灰製劑
5	050090	vitamin preparations	維他命製劑	修正	vitamin preparations*	維他命製劑

5	050100	sunburn preparations for pharmaceutical purposes	醫藥用曬傷製劑	修正	pharmaceutical preparations for treating sunburn	醫藥用曬傷製劑
5	050213	cultures of microorganisms for medical and veterinary use	醫療及獸醫用微生物培養劑	修正	cultures of microorganisms for medical or veterinary use	醫療或獸醫用微生物培養劑
5	050213	preparations of microorganisms for medical and veterinary use	醫療及獸醫用微生物製劑	刪除		
5	050448			新增	infant formula	嬰兒配方奶粉
5	050449			新增	powdered milk for babies	嬰兒奶粉
5	050450			新增	transplants [living tissues]	外科植入活組織
5	050451			新增	collagen for medical purposes	醫療用膠原蛋白
5	050452			新增	plant extracts for pharmaceutical purposes	醫療用植物萃取物
5	050453			新增	pharmaceuticals	藥品
5	050454			新增	preparations of microorganisms for medical or veterinary use	醫療或獸醫用微生物製劑
6	060035	sash fasteners of metal for windows	金屬製窗框固定器	刪除		
6	060036	gate stops of metal	金屬製門檔	刪除		
6	060090	pillars of metal for buildings	建築用金屬製柱	修正	pillars of metal for building	建築用金屬製柱
6	060179	porches of metal [building]	金屬製門廊	修正	porches [structures] of metal	金屬製門廊【建構體】
6	060192	wall claddings of metal [building]	金屬製外牆板【建築用】	修正	wall claddings of metal for building	建築用金屬製外牆板
6	060201	wall linings of metal [building]	金屬製建築用襯砌	修正	wall linings of metal for building	建築用金屬製牆襯砌
6	060203	skating rinks [structures of metal]	溜冰場【金屬建構體】	修正	skating rinks [structures] of metal	金屬製溜冰場【建構體】
6	060211	linings of metal [building]	金屬製襯砌【建築用】	修正	linings of metal for building	金屬製建築用襯砌
6	060211	cladding of metal for construction and building	建築用金屬製包覆層	刪除		
6	060221	rings of common metal for keys	普通金屬製鑰匙圈	修正	split rings of common metal for keys	鑰匙用普通金屬製開口環
6	060224	girders of metal	金屬製桁樑	修正	beams of metal	金屬製橫樑
6	060224			增列	girders of metal	金屬製縱樑
6	060228	signs, non-luminous and non-mechanical, of metal, for roads	非發光式及非機械式金屬製道路標牌	修正	road signs, non-luminous and non-mechanical, of metal	非發光式及非機械式金屬製道路標誌
6	060263	aviaries of metal [structures]	金屬製禽舍【建構體】	修正	aviaries [structures] of metal	金屬製禽舍【建構體】
6	060267	fittings of metal for compressed air ducts	壓縮空氣導管用金屬附件	修正	fittings of metal for compressed air lines	壓縮空氣管道用金屬配件
6	060280	bird baths [structures of metal]	禽鳥用洗浴台【金屬建構體】	修正	bird baths [structures] of metal	金屬製禽鳥用洗浴台【建構體】
6	060290	swimming pools [metal structures]	游泳池【金屬建構體】	修正	swimming pools [structures] of metal	金屬製游泳池【建構體】

6	060323	vaults of metal [burial]	金屬製墓穴【墓葬】	修正	burial vaults of metal	金屬製墓穴
6	060351	hooks for slate [metal hardware]	金屬製建築石板用鉤【金屬五金】	修正	hooks of metal for roofing slates	屋頂石板用金屬鉤
6	060402	taps for casks of metal	金屬製桶用龍頭	修正	taps of metal for casks	金屬製桶用龍頭
6	060436	arbours [structures of metal]	金屬製涼亭	修正	arbours [structures] of metal	金屬製涼亭【建構體】
6	060452			新增	dispensers for dog waste bags, fixed, of metal	固定式金屬製狗廢物垃圾袋供給器
6	060453			新增	metals in foil or powder form for 3D printers	3 D印表機用金屬箔或金屬粉
6	060454			新增	sash fasteners of metal for windows	金屬製窗框固定器
6	060455			新增	door fasteners of metal	金屬製門扣
6	060456			新增	pantiles of metal	金屬製波形瓦
6	060457			新增	balustrades of metal	金屬製欄杆
6	060458			新增	cladding of metal for building	建築用金屬製包覆層
7	070034	road sweeping machines [self-propelled]	道路清潔機【自走式】	修正	road sweeping machines, self-propelled	自走式道路清掃機
7	070134	sifters	篩具	刪除	coal-cutting machines	截煤機
7	070263	crushing machines	粉碎機	刪除		
7	070263	rammers [machines]	夯實機【機械】	刪除		
7	070346	sausage machines	香腸製造機	修正	sausage making machines	香腸製造機
7	070558			新增	nail extractors, electric	電動起釘機
7	070558			新增	nail pullers, electric	電動拔釘器
7	070559			新增	brushes for vacuum cleaners	吸塵器用刷
7	070560			新增	ski edge sharpening tools, electric	電動滑雪板邊緣磨利機
7	070561			新增	crushing machines	破碎機
7	070562			新增	rammers [machines]	夯實機【機械】
8	080023	nail extractors	拔釘器	修正	nail extractors, hand-operated	手動起釘器
8	080023			增列	nail pullers, hand-operated	手動拔釘器
8	080028	hand drills [hand tools]	手鑽【手工具】	修正	hand drills, hand-operated	手動式手鑽
8	080094	drills	鑽頭	刪除		
8	080220	forks	餐叉	修正	agricultural forks [hand tools]	農業叉【手工具】
8	080244			增列	vises	虎鉗
8	080267			新增	emery boards	指甲砂銼

8	080268			新增	ski edge sharpening tools, hand-operated	手工操作滑雪板邊緣磨利器
9	090041	fire extinguishing apparatus	滅火設備	刪除		
9	090115	eyeglass chains	眼鏡鍊	修正	spectacle chains	眼鏡鏈
9	090115	pince-nez chains	夾鼻眼鏡鏈	刪除		
9	090115			增列	eyeglass chains	眼鏡鏈
9	090156	eyeglass cords	眼鏡掛帶	修正	spectacle cords	眼鏡掛帶
9	090156	pince-nez cords	夾鼻眼鏡掛繩	刪除		
9	090156			增列	eyeglass cords	眼鏡掛帶
9	090248	eyeglass cases	眼鏡盒	刪除		
9	090248	pince-nez cases	夾鼻眼鏡盒	刪除		
9	090331			增列	eyeglasses	眼鏡
9	090359			增列	eyeglass frames	眼鏡架
9	090364	pince-nez mountings	夾鼻眼鏡架	刪除		
9	090364	eyeglass frames	眼鏡框	刪除		
9	090397	eyeglasses	眼鏡	刪除		
9	090414	teeth protectors	牙齒保護器	修正	teeth protectors*	牙齒保護器*
9	090567			增列	eyeglass cases	眼鏡盒
9	090618	printers for use with computers	電腦印表機	修正	printers for use with computers*	電腦印表機*
9	090688	hands free kits for phones	電話免持裝置	修正	hands-free kits for telephones	電話免持裝置
9	090737			新增	wearable activity trackers	穿戴式活動追蹤裝置
9	090738			新增	chargers for electronic cigarettes	電子煙用充電器
9	090739			新增	connected bracelets [measuring instruments]	智慧手環【測量儀器】
9	090740			新增	covers for smartphones	智慧手機護套
9	090741			新增	cases for smartphones	智慧手機護套
9	090742			新增	selfie sticks [hand-held monopods]	手持式自拍桿
9	090743			新增	calorimeters	熱量計
9	090744			新增	flowmeters	流量計
9	090745			新增	reflective safety vests	反光安全背心
9	090746			新增	electronic collars to train animals	訓練動物用電子項圈
9	090747			新增	joysticks for use with computers, other than for video games	用於視頻遊戲之外的電腦操縱桿
9	090748			新增	smartglasses	智慧眼鏡

9	090749			新增	smartwatches	智慧手錶
9	090750			新增	fire extinguishing apparatus	滅火裝置
9	090751			新增	protective films adapted for computer screens	電腦螢幕保護膜
9	090752			新增	mouth guards for sports	運動用牙套
9	090753			新增	head guards for sports	運動用護頭套
10	100065	cutlery [surgical]	刀【外科用】	修正	surgical cutlery	外科用刀
10	100235			新增	brain pacemakers	腦起搏器
10	100236			新增	implantable subcutaneous drug delivery devices	皮下植入式給藥裝置
10	100237			新增	biodegradable bone fixation implants	生物可分解骨內固定植入物
10	100238			新增	tongue depressors for medical purposes	醫療用壓舌板
10	100239			新增	nasal aspirators	吸鼻器
10	100240			新增	teeth protectors for dental purposes	牙科用牙齒保護器
10	100241			新增	menstrual cups	月經杯
11	110110	cycle lights	自行車車燈	修正	motorcycle lights	摩托車車燈
11	110338			新增	tortilla presses, electric	電動玉米餅機
11	110339			新增	book sterilization apparatus	書籍消毒裝置
12	120044	cycles	機車、自行車	刪除		
12	120046	bicycle stands	自行車停車支架	修正	bicycle kickstands	自行車停車支架
12	120046	stands for bicycles, cycles [parts of bicycles, cycles]	自行車、機車停車支架【自行車、機車零件】	刪除		
12	120061	chains for bicycles, cycles	自行車、機車用鏈	修正	bicycle chains	自行車鏈條
12	120061	bicycle chains	自行車用鏈	刪除		
12	120061	cycle chains	機車、自行車用鏈	刪除		
12	120080	handle bars for bicycles, cycles	自行車、機車把手	修正	bicycle handlebars	自行車手把
12	120080	bicycle handle bars	自行車握把手	刪除		
12	120080	cycle handle bars	機車、自行車把手	刪除		
12	120084	bicycle tires [tyres]	自行車輪胎	修正	bicycle tyres	自行車輪胎
12	120084	cycle tires [tyres]	機車、自行車輪胎【輪胎】	修正	bicycle tires	自行車輪胎
12	120084	tires for bicycles, cycles	自行車、機車輪胎	刪除		
12	120084	tyres for bicycles, cycles	自行車、機車輪胎	刪除		
12	120085	gears for cycles	機車、自行車齒輪	修正	gears for bicycles	自行車用齒輪

12	120086	brakes for bicycles, cycles	自行車剎車	修正	bicycle brakes	自行車剎車
12	120086	bicycle brakes	自行車、機車剎車	刪除		
12	120086	cycle brakes	機車、自行車剎車	刪除		
12	120087	cycle mudguards	機車、自行車擋泥板	修正	bicycle mudguards	自行車擋泥板
12	120088	rims for wheels of bicycles, cycles	自行車、機車輪圈	修正	rims for bicycle wheels	自行車輪圈
12	120088	bicycle rims	自行車輪圈	修正	bicycle wheel rims	自行車輪圈
12	120088	cycle rims	機車、自行車輪圈	刪除		
12	120089	cranks for cycles	機車曲軸	修正	bicycle cranks	自行車曲軸
12	120090	motors for cycles	機車馬達	修正	bicycle motors	自行車馬達
12	120091	cycle hubs	機車、自行車輪轂	修正	hubs for bicycle wheels	自行車輪轂
12	120092	pedals for cycles	自行車踩踏板	修正	bicycle pedals	自行車踏板
12	120093	pumps for bicycles, cycles	自行車、機車打氣邦浦	修正	pumps for bicycle tyres	自行車打氣邦浦
12	120093	bicycle pumps	自行車打氣邦浦	修正	pumps for bicycle tires	自行車打氣邦浦
12	120093	cycle pumps	機車、自行車打氣邦浦	刪除		
12	120094	spokes for bicycles, cycles	自行車、機車輪輻	修正	spokes for bicycle wheels	自行車輻條
12	120094	bicycle spokes	自行車輪輻	修正	bicycle wheel spokes	自行車輻條
12	120094	cycle spokes	機車、自行車輪輻	刪除		
12	120095	wheels for bicycles, cycles	自行車、機車用車輪	修正	bicycle wheels	自行車輪
12	120096	cycle saddles	機車、自行車坐墊	刪除		
12	120097	cycle stands	機車、自行車停車支架	修正	motorcycle kickstands	摩托車停車支架
12	120098	audible warning systems for cycles	機車用鈴	修正	audible warning systems for bicycles	自行車鈴
12	120099	cycle cars	三輪機車	刪除		
12	120122	dress guards for bicycles, cycles	自行車、機車護衣裝置	修正	dress guards for bicycles	自行車用護衣裝置
12	120137	traction engines	牽引引擎	刪除		
12	120155	spikes for tires [tyres]	輪胎防滑釘【輪胎】	修正	spikes for tyres	輪胎防滑釘
12	120155	studs for tires [tyres]	輪胎防滑釘【輪胎】	修正	spikes for tires	輪胎防滑釘
12	120157	pneumatic tires [tyres]	內含氣胎的輪胎【輪胎】	修正	pneumatic tyres	充氣輪胎
12	120157	tires, solid, for vehicle wheels	車輪用實心輪胎	修正	pneumatic tires	充氣輪胎
12	120157	tyres, solid, for vehicle wheels	車輛用實心輪胎	刪除		
12	120158	vehicle wheel tires [tyres]	車輛用輪胎【輪胎】	刪除		
12	120163	baby carriages	嬰兒車	刪除		
12	120163	prams [baby carriages]	嬰兒車【嬰兒車】	刪除		
12	120164	covers for baby carriages	嬰兒車用篷套	修正	pushchair covers	折疊式嬰兒車用篷套

12	120164	pushchair covers	折疊式嬰兒車用篷套	刪除		
12	120164	stroller covers [pushchairs]	折疊式嬰兒車用篷套【折疊式嬰兒車】	修正	stroller covers	折疊式嬰兒車用篷套
12	120164	fitted perambulator covers	嬰兒車篷套	刪除		
12	120165	hoods for baby carriages	嬰兒車用車篷	修正	stroller hoods	折疊式嬰兒車用車篷
12	120175	saddles for bicycles, cycles or motorcycles	自行車或機車坐墊	修正	motorcycle saddles	摩托車坐墊
12	120214	inner tubes for bicycles, cycles	自行車、機車內胎	修正	inner tubes for bicycle tyres	自行車內胎
12	120214			增列	inner tubes for bicycle tires	自行車內胎
12	120221	frames for bicycles, cycles	自行車、機車車架	修正	bicycle frames	自行車車架
12	120221	bicycle frames	自行車車架	刪除		
12	120221	cycle frames	機車、自行車車架	刪除		
12	120234	tubeless tires [tyres] for bicycles, cycles	自行車、機車無內胎式輪胎【輪胎】	修正	tubeless tyres for bicycles	自行車用無內胎式輪胎
12	120234			增列	tubeless tires for bicycles	自行車用無內胎式輪胎
12	120248	baskets adapted for cycles	機車用籃、自行車用籃	修正	baskets adapted for bicycles	自行車用籃
12	120254	panniers adapted for cycles	自行車、機車專用掛袋	修正	panniers adapted for bicycles	自行車專用掛袋
12	120258	scooters [vehicles]	踏板機車【交通工具】	修正	push scooters [vehicles]	踏板車【交通工具】
12	120270	cycle bells	機車鈴	刪除		
12	120273			新增	military drones	軍用無人機
12	120274			新增	canoes	獨木舟
12	120275			新增	civilian drones	民用無人機
12	120276			新增	side view mirrors for vehicles	車輛側後視鏡
12	120277			新增	fitted pushchair mosquito nets	折疊式嬰兒車用蚊帳
12	120277			新增	fitted stroller mosquito nets	折疊式嬰兒車用蚊帳
12	120278			新增	vehicle joysticks	車輛操縱桿
12	120279			新增	driverless cars [autonomous cars]	無人駕駛汽車【自主汽車】
12	120280			新增	motor scooters	小型摩托車
12	120281			新增	mobility scooters	代步車
12	120282			新增	ashtrays for automobiles	汽車用煙灰缸
12	120283			新增	motorcycle chains	摩托車鏈條
12	120284			新增	motorcycle frames	摩托車車架
12	120285			新增	motorcycle handlebars	摩托車手把
12	120286			新增	motorcycle engines	摩托車引擎



12	120287			新增	panniers adapted for motorcycles	摩托車用掛袋
12	120288			新增	solid tyres for vehicle wheels	車輛用實心輪胎
12	120288			新增	solid tires for vehicle wheels	車輛用實心輪胎
12	120289			新增	prams	嬰兒車
12	120289			新增	baby carriages	嬰兒車
13	130005	nitrate of ammonia explosives	硝酸銨炸藥	刪除		
14	140002	clock hands [clock- and watchmaking]	鐘錶指針【製鐘錶用】	修正	clock hands	時鐘指針
14	140039	cases for clock- and watchmaking	鐘錶外殼	刪除		
14	140144	watch cases	錶殼	修正	watch cases [parts of watches]	錶殼【手錶組件】
14	140145	cases for watches [presentation]	錶盒【禮物】	修正	presentation boxes for watches	手錶展示盒
14	140162			增列	key chains [trinkets or fobs]	鑰匙鏈【小裝飾品或墜飾】
14	140166	jewellery cases [caskets or boxes]	珠寶盒【首飾盒或箱】	修正	jewellery boxes	珠寶盒
14	140166	jewelry cases [caskets or boxes]	珠寶盒【首飾盒或箱】	修正	jewelry boxes	珠寶盒
14	140171			新增	cabochons for making jewellery	珠寶製作用凸面寶石
14	140171			新增	cabochons for making jewelry	珠寶製作用凸面寶石
14	140172			新增	split rings of precious metal for keys	鑰匙用貴金屬製開口扣環
14	140173			新增	presentation boxes for jewellery	珠寶展示盒
14	140173			新增	presentation boxes for jewelry	首飾展示盒
14	140174			新增	watch hands	手錶指針
16	160367			新增	banknotes	紙鈔
16	160368			新增	spray chalk	噴霧粉筆
16	160369			新增	printed coupons	印刷優惠券
16	160370			新增	rice paper*	宣紙
17	170022	flexible tubes, not of metal	非金屬軟管	修正	flexible hoses, not of metal	非金屬製可撓軟管
17	170072	plastic film other than for wrapping	非包裝用塑膠膜	修正	plastic film, other than for wrapping	非包裝用塑膠膜
17	170072	plastic film, not for wrapping	非包裝用塑膠膜	刪除		
17	170073	junctions for pipes, not of metal	非金屬製管接頭	刪除		
17	170086	compressed air pipe fittings, not of metal	壓縮空氣管用非金屬配件	修正	fittings, not of metal, for compressed air lines	壓縮空氣管道用非金屬配件
17	170107	insulating tape and band	絕緣膠帶	修正	insulating bands	絕緣帶
17	170107	insulating tape	絕緣膠帶	修正	insulating tapes	絕緣膠帶
17	170118			新增	duct tapes	管道膠帶
17	170119			新增	door stops of rubber	橡膠製門檔

17	170120			新增	window stops of rubber	橡膠製窗檔
18	180030	collars for animals	動物項圈	修正	collars for animals*	動物項圈
18	180047	tool bags of leather, empty	空的皮工具袋	修正	tool bags, empty	空的工具袋
18	180089	boxes of leather or leather board	皮革製或皮板製盒	修正	boxes of leather or leatherboard	皮革製或皮板製盒
18	180091	cases, of leather or leatherboard	皮革製或皮板製盒	修正	cases of leather or leatherboard	皮革製或皮板製盒
18	180097	covers for horse-saddles	馬鞍套	修正	covers for horse saddles	馬鞍套
18	180097	saddle cloths for horses	馬用鞍褥	刪除		
18	180127			新增	randfels [Japanese school satchels]	日本小學生書包
18	180128			新增	luggage tags	行李牌
18	180129			新增	saddlecloths for horses	馬用鞍褥
19	190016	balustrading	欄杆	修正	balustrades, not of metal	非金屬製欄杆
19	190046	building cardboard [asphalted]	建築用硬紙板【塗覆瀝青的】	修正	bitumen paper for building	建築用瀝青紙
19	190101	sandstone tubes	沙岩管	修正	sandstone pipes	砂岩管
19	190111	cork [compressed]	軟木【已壓縮】	修正	agglomerated cork for building	建築用聚合軟木
19	190123	porches, not of metal, for building	建築用非金屬製門廊	修正	porches [structures], not of metal	非金屬製門廊【建構體】
19	190139	skating rinks [structures, not of metal]	溜冰場【非金屬製建構體】	修正	skating rinks [structures], not of metal	非金屬製溜冰場【建構體】
19	190149	planks [wood for building]	木板條【建築用木材】	修正	planks of wood for building	建築用木板條
19	190150	cladding, not of metal, for building	建築用非金屬製包覆層	刪除		
19	190150	coverings, not of metal, for building	建築用非金屬製覆蓋物	刪除		
19	190150	facings, not of metal, for building	建築用非金屬製飾面板	刪除		
19	190150	surfacing, not of metal, for building	建築用非金屬製面層	刪除		
19	190164	signs, non-luminous and non-mechanical, not of metal, for roads	非發光式非機械式非金屬製道路標牌	修正	road signs, non-luminous and non-mechanical, not of metal	非發光式及非機械式非金屬製道路標誌
19	190175	arbours [structures not of metal]	非金屬製涼亭	修正	arbours [structures], not of metal	非金屬製涼亭【建構體】
19	190178	rigid pipes, not of metal [building]	非金屬製硬管【建築用】	修正	rigid pipes, not of metal, for building	建築用非金屬製硬管
19	190180	insulating glass [building]	隔熱玻璃【建築用】	修正	insulating glass for building	建築用隔熱玻璃
19	190181	window glass, except glass for vehicle windows	非車輛用窗玻璃	修正	window glass, other than vehicle window glass	非車輛用窗玻璃
19	190183	window glass, for building	建築用窗玻璃	修正	window glass for building	建築用窗玻璃
19	190184	aviaries, not of metal [structures]	非金屬製禽舍【建構體】	修正	aviaries [structures], not of metal	非金屬製禽舍【建構體】
19	190194	bird baths [structures, not of metal]	禽鳥用洗浴台【非金屬建構體】	修正	bird baths [structures], not of metal	非金屬製禽鳥用洗浴台【建構體】

19	190196	swimming pools [structures, not of metal]	游泳池【非金屬建構體】	修正	swimming pools [structures], not of metal	非金屬製游泳池【建構體】
19	190215	vaults, not of metal [burial]	非金屬製墓穴【墓葬】	修正	burial vaults, not of metal	非金屬製墓穴
19	190250	pantiles	波形瓦	修正	pantiles, not of metal	非金屬製波形瓦
19	190255			新增	enamelled glass, for building	建築用搪瓷玻璃
19	190256			新增	pillars, not of metal, for building	建築用非金屬製柱
19	190257			新增	brackets, not of metal, for building	建築用非金屬製支撐架
19	190258			新增	cladding, not of metal, for building	建築用非金屬製包覆層
20	200042	taps for casks, not of metal	非金屬製桶用龍頭	修正	taps, not of metal, for casks	非金屬製桶用龍頭
20	200062	shelves for filing-cabinets [furniture]	檔案櫃用架【家具】	修正	shelves for file cabinets	檔案櫃用架
20	200278	wall-mounted diaper [napkin] changing platforms	裝在牆上的尿布更換台	修正	wall-mounted baby changing platforms	壁掛式嬰兒尿布更換台
20	200278	baby changing platforms	嬰兒尿布更換台	刪除		
20	200294	rings, not of metal, for keys	非金屬製鑰匙圈	修正	split rings, not of metal, for keys	鑰匙用非金屬製開口環
20	200295			新增	dispensers for dog waste bags, fixed, not of metal	固定式非金屬製狗廢物垃圾袋供給器
20	200296			新增	door stops, not of metal or rubber	非金屬製或非橡膠製門檔
20	200297			新增	window stops, not of metal or rubber	非金屬製或非橡膠製窗檔
20	200298			新增	sash fasteners, not of metal, for windows	非金屬製窗框固定器
20	200299			新增	window fasteners, not of metal	非金屬製窗扣
20	200300			新增	door fasteners, not of metal	非金屬製門扣
20	200301			新增	tool boxes, not of metal, empty	空的非金屬製工具箱
20	200302			新增	tool chests, not of metal, empty	空的非金屬製工具箱
20	200303			新增	shelving units	層架組
21	210119	enamelled glass	搪瓷玻璃	修正	enamelled glass, not for building	非建築用搪瓷玻璃
21	210361			新增	make-up brushes	化妝刷
21	210362			新增	mop wringer buckets	拖把擰乾桶
21	210363			新增	tortilla presses, non-electric [kitchen utensils]	非電玉米餅機【廚房用具】
21	210364			新增	ski wax brushes	滑雪板蠟刷
24	240121			新增	blankets for household pets	家庭寵物用毯
25	250058	babies' pants [clothing]	嬰兒褲【服裝】	修正	babies' pants [underwear]	嬰兒褲【內衣】
25	250175			新增	ankle boots	踝靴

25	250176			新增	sweat-absorbent socks	吸汗短襪
26	260051	embroidering crochet hooks	刺繡用鉤針	修正	crochet hooks	鉤針
26	260051			增列	crochet needles	鉤針
26	260130			新增	sewing kits	針線包
26	260131			新增	entomological pins	昆蟲針
26	260132			新增	embroidery needles	刺繡針
28	280117	air pistols [toys]	玩具空氣手槍【玩具】	修正	toy air pistols	玩具空氣手槍
28	280223	matryoshka dolls [wooden nested Russian dolls]	俄羅斯套娃【木製俄羅斯嵌套娃娃】	修正	matryoshka dolls	俄羅斯套娃
28	280226			新增	paddleboards	槳板
28	280227			新增	gyroscopes and flight stabilizers for model aircraft	模型飛機用陀螺儀和飛行穩定器
28	280228			新增	joysticks for video games	視頻遊戲用搖桿
28	280229			新增	protective films adapted for screens for portable games	可攜式遊戲機螢幕保護膜
28	280230			新增	drones [toys]	遙控飛機【玩具】
29	290009	chocolate nut butter	巧克力堅果油脂	修正	cocoa butter for food	食用可可油脂
29	290009	cocoa butter	可可油脂	刪除		
29	290125	foods made from fish	魚肉製品	修正	fish-based foodstuffs	魚肉製品
29	290191			新增	arrangements of processed fruit	加工過的水果
29	290192			新增	powdered milk*	奶粉
29	290193			新增	yakitori	日式烤雞串
29	290194			新增	bulgogi [Korean beef dish]	烤肉[韓國烤肉]
29	290195			新增	candied nuts	蜜餞
29	290196			新增	flavored nuts	經調製的堅果
29	290196			新增	flavored nuts	經調製的堅果
29	290197			新增	hazelnuts, prepared	加工過的榛子
29	290198			新增	berries, preserved	經保存處理的漿果
30	300003	farinaceous food pastes	穀粉食品麵糰	刪除		
30	300010	coffee flavorings [flavourings]	咖啡調味用香料【香料】	修正	coffee flavourings	咖啡調味用香料
30	300010			增列	coffee flavorings	咖啡調味用香料
30	300064	farinaceous foods	穀粉食品	刪除		

30	300070	flavorings [flavourings], other than essential oils, for cakes	蛋糕用非香精油調味香料【香料】	修正	flavourings, other than essential oils, for cakes	蛋糕用非香精油調味香料
30	300070	flavourings, other than essential oils, for cakes	蛋糕用非香精油調味香料【香料】	刪除		
30	300130	vanilla [flavoring] [flavouring]	香草【香料】	修正	vanilla flavourings for culinary purposes	烹飪用香草調味香料
30	300130			增列	vanilla flavorings for culinary purposes	烹飪用香草調味香料
30	300137	powders for ice cream	冰淇淋粉	修正	powders for making ice cream	冰淇淋粉
30	300137	powder for edible ices	冰淇淋粉	刪除		
30	300141	flavorings [flavourings], other than essential oils, for beverages	飲料用非香精油調味香料【香料】	修正	flavourings, other than essential oils, for beverages	飲料用非香精油調味香料
30	300141	flavourings, other than essential oils, for beverages	飲料用非香精油調味香料	刪除		
30	300194			增列	miso [condiment]	味噌[調味品]
30	300231			新增	baozi [stuffed buns]	包子[包子]
30	300232			新增	rice pulp for culinary purposes	烹飪用粥
30	300233			新增	jiaozi [stuffed dumplings]	餃子[餃子]
30	300234			新增	ramen [Japanese noodle-based dish]	拉麵[日式麵條為主]
30	300235			新增	okonomiyaki [Japanese savoury pancakes]	大阪燒[日式燒餅]
30	300235			新增	okonomiyaki [Japanese savory pancakes]	大阪燒[日式燒餅]
30	300236			新增	batter mixes for okonomiyaki [Japanese savory pancakes]	經調製之大阪燒[日式燒餅]
30	300236			新增	batter mixes for okonomiyaki [Japanese savory pancakes]	經調製之大阪燒[日式燒餅]
30	300237			新增	burritos	潤捲餅
30	300238			新增	gimbap [Korean rice dish]	韓式紫菜飯卷[韓式包飯]
30	300239			新增	edible paper	可食用紙
30	300240			新增	edible rice paper	可食用米製紙
31	310013	berries, fresh fruits	新鮮莓果	修正	berries, fresh	新鮮莓果
31	310043	marrows, fresh	新鮮葫蘆科蔬菜	刪除		
31	310080	products for animal litter	供動物便溺或睡臥用墊草	修正	litter for animals	供動物睡臥用墊草
31	310087	hazelnuts	榛子	修正	hazelnuts, fresh	新鮮榛子
31	310092	onions, fresh vegetables	新鮮洋蔥	修正	onions, fresh	新鮮洋蔥
31	310159			新增	vegetable marrows, fresh	新鮮葫蘆科蔬菜

31	310160			新增	edible linseed, unprocessed	未加工食用亞麻籽
31	310160			新增	edible flaxseed, unprocessed	未加工食用亞麻籽
31	310161			新增	arrangements of fresh fruit	裝飾用新鮮水果
32	320054			新增	protein-enriched sports beverages	含蛋白質的運動飲料
32	320055			新增	rice-based beverages, other than milk substitutes	非代乳品以米為主的飲料
32	320056			新增	non-alcoholic beverages flavoured with coffee	咖啡口味之不含酒精飲料
32	320056			新增	non-alcoholic beverages flavored with coffee	咖啡口味之不含酒精飲料
32	320057			新增	non-alcoholic beverages flavoured with tea	茶口味之不含酒精飲料
32	320057			新增	non-alcoholic beverages flavored with tea	茶口味之不含酒精飲料
35	350005	import-export agencies	代理進出口	修正	import-export agency services	代理進出口服務
35	350006	commercial information agencies	提供商業資訊	修正	commercial information agency services	提供商業資訊服務
35	350012	employment agencies	職業介紹	修正	employment agency services	職業介紹服務
35	350031	marketing studies	市場研究	修正	market studies	市場研究
35	350047	advertising agencies	廣告代理	修正	advertising agency services	廣告代理服務
35	350047	publicity agencies	廣告代理	修正	publicity agency services	廣告代理服務
35	350111	search engine optimization	搜尋引擎最佳化	修正	search engine optimization for sales promotion	為促銷的搜尋引擎最佳化
35	350111	search engine optimisation	搜尋引擎最佳化	修正	search engine optimisation for sales promotion	為促銷的搜尋引擎最佳化
35	350127			新增	web indexing for commercial or advertising purposes	為商業或廣告目的編網頁索引
35	350128			新增	administration of frequent flyer programs	飛行常客方案的管理
35	350129			新增	appointment scheduling services [office functions]	公務會面行程的安排服務
35	350130			新增	appointment reminder services [office functions]	公務會面的提醒服務
35	350131			新增	administration of consumer loyalty programs	消費者忠誠度方案的管理
35	350132			新增	scriptwriting for advertising purposes	廣告劇本編寫

36	360004	leasing of real estate	不動產租賃	修正	rental of real estate	不動產租賃
36	360006	credit bureaux	信用調查機構	修正	credit bureau services	信用調查機構服務
36	360007	real estate agencies	不動產仲介	修正	real estate agency services	不動產仲介服務
36	360009	debt collection agencies	帳款代收	修正	debt collection agency services	代理債務催收服務
36	360011	customs brokerage	報關	修正	financial customs brokerage services	金融報關經紀服務
36	360018	bail-bonding	保釋擔保	刪除		
36	360018	guarantees	擔保	刪除		
36	360025	fiscal assessments	財務估價	修正	fiscal valuation	財務估價
36	360025	fiscal valuations	財務估價	刪除		
36	360036	leasing of farms	農場租賃	修正	rental of farms	農場租賃
36	360045	accommodation bureaux [apartments]	房屋貸款融資【公寓】	修正	accommodation bureau services [apartments]	代理公寓出租服務
36	360056	credit card services	信用卡服務	修正	processing of credit card payments	信用卡支付處理
36	360057	debit card services	借卡服務	修正	processing of debit card payments	借卡支付處理
36	360117			新增	providing rebates at participating establishments of others through use of a membership card	對使用會員卡的會員提供回饋金
36	360118			新增	bail-bonding	保釋擔保
37	370007	car wash	汽車清洗	刪除		
37	370007	motor vehicle wash	汽車清洗	刪除		
37	370055	vehicle wash	交通工具清洗	修正	vehicle washing	交通工具清洗
37	370075	mending clothing	修補衣服	刪除		
37	370089	vehicle breakdown assistance [repair]	交通工具故障救援修理服務	修正	vehicle breakdown repair services	交通工具故障修理服務
37	370131	construction consultation	建造諮詢	修正	construction consultancy	建造諮詢
37	370139			新增	tuning of musical instruments	樂器調音
37	370140			新增	laying of cable	電纜鋪設
38	380012	news agencies	通訊社	修正	news agency services	通訊社服務
38	380012	wire service	通訊社	刪除		
38	380025	electronic mail	電子郵件傳送	修正	transmission of electronic mail	電子郵件傳送
38	380053			新增	video-on-demand transmission	隨選視訊傳送
39	390007	vehicle breakdown assistance [towing]	交通工具故障救援拖吊服務	修正	vehicle breakdown towing services	交通工具故障拖吊服務
39	390025	sightseeing [tourism]	觀光旅遊	修正	transport services for sightseeing tours	觀光旅遊的運輸服務
39	390094	physical storage of electronically-stored data or documents	以電子形式儲存資料或文件載體的實體儲藏	修正	physical storage of electronically stored data or documents	以電子形式儲存資料或文件載體的實體儲藏

39	390110			新增	rental of tractors	牽引機出租
39	390111			新增	collection of recyclable goods [transport]	可回收再利用物品的收運
40	400063	embroidery services	刺繡	修正	embroidering	刺繡
41	410003	amusement parks	遊樂園	修正	amusement park services	遊樂園服務
41	410004	entertainment	娛樂	修正	entertainment services	娛樂服務
41	410004	amusements	娛樂	刪除		
41	410006	rental of movie projectors and accessories	電影放映機及其附件出租	修正	rental of cinematographic apparatus	電影放映設備出租
41	410008	movie studios	電影製片廠	修正	movie studio services	電影製片廠服務
41	410009	circuses	馬戲團	修正	presentation of circus performances	馬戲團表演
41	410019	rental of cine-films	電影片出租	修正	rental of motion pictures	電影片出租
41	410019	rental of motion pictures	電影片出租	刪除		
41	410023	lending libraries	圖書出借	修正	lending library services	圖書出借服務
41	410027	music-halls	音樂廳	修正	presentation of variety shows	各種表演節目的演出
41	410052	gambling	賭博	修正	gambling services	賭博服務
41	410075	boarding schools	寄宿學校	修正	boarding school education	寄宿學校教育
41	410081	operating lotteries	彩券經營	修正	organization of lotteries	彩券籌劃
41	410089	scriptwriting services	劇本編寫服務	修正	scriptwriting, other than for advertising purposes	除廣告目的外的劇本編寫
41	410091	publication of electronic books and journals on-line	線上電子書籍及期刊出版	修正	on-line publication of electronic books and journals	電子書籍及期刊之線上出版
41	410095	providing karaoke services	提供卡拉OK服務	修正	karaoke services	卡拉OK服務
41	410098	night clubs	夜總會	修正	nightclub services [entertainment]	夜總會娛樂服務
41	410184	writing of texts, other than publicity texts	文字撰寫【廣告稿除外】	修正	writing of texts*	文字撰寫*
41	410203			新增	arranging and conducting of in-person educational forums	安排及舉行面對面的教育討論會
41	410204			新增	songwriting	歌曲寫作
41	410205			新增	screenplay writing	電影劇本編寫
41	410206			新增	conducting guided tours	導覽
42	420036	architectural consultation	建築諮詢	修正	architectural consultancy	建築諮詢
42	420079	land surveys	土地測量	刪除		
42	420235			新增	computer security consultancy	電腦安全諮詢
42	420236			新增	technical writing	技術性文件撰寫



42	420237			新增	interior design	室內設計
43	430004	accommodation bureaux [hotels, boarding houses]	提供膳宿所【旅館、供膳寄宿處】	修正	accommodation bureau services [hotels, boarding houses]	提供膳宿處服務【旅館、供膳寄宿處】
43	430013	retirement homes	養老院	修正	retirement home services	養老院服務
43	430024	cafés	咖啡館	修正	café services	咖啡館服務
43	430025	cafeterias	自助餐廳	修正	cafeteria services	自助餐廳服務
43	430108	snack-bars	點心吧	修正	snack-bar services	小吃店服務
43	430183	motels	汽車旅館	修正	motel services	汽車旅館服務
44	440018	public baths for hygiene purposes	衛生公共浴室	修正	public bath services for hygiene purposes	衛生公共浴室服務
44	440019	Turkish baths	土耳其蒸氣浴場	修正	Turkish bath services	土耳其蒸氣浴場服務
44	440020	beauty salons	美容院	修正	beauty salon services	美容院服務
44	440032	chiropractics	脊椎按摩治療	修正	chiropractic	脊椎按摩治療
44	440034	hairdressing salons	理髮店	修正	hairdressing	理髮
44	440043	convalescent homes	療養院	修正	convalescent home services	療養院服務
44	440043	rest homes	療養院	刪除		
44	440059	hospitals	醫院	修正	hospital services	醫院服務
44	440094	plant nurseries	植物育苗	修正	plant nursery services	植物育苗服務
44	440106	sanatoriums	療養院	修正	sanatorium services	療養院服務
44	440113	dentistry	牙科醫療	修正	dentistry services	牙科醫療服務
44	440114	nursing homes	安養院	修正	nursing home services	安養院服務
44	440147	hospices	安寧療養院	修正	hospice services	安寧療養院服務
44	440209	health centres	健康中心	修正	health centre services	健康中心服務
44	440209	health centers	健康中心	修正	health center services	健康中心服務
44	440216			新增	body piercing	身體穿洞
44	440217			新增	reforestation services	重新造林服務
44	440218			新增	palliative care	安寧療護
44	440219			新增	rest home services	療養院服務
45	450003	detective agencies	偵探社	修正	detective agency services	偵探社服務
45	450056	funerals	喪葬服務	修正	burial services	喪葬服務
45	450112	marriage agencies	婚姻介紹所	修正	marriage agency services	婚姻介紹所服務
45	450224			新增	astrology consultancy	占星諮詢
45	450225			新增	spiritual consultancy	心靈諮商

45	450226		新增	cartomancy services	紙牌卜卦服務
45	450227		新增	personal wardrobe styling consultancy	個人整體服飾造型諮詢
45	450228		新增	personal letter writing	私人信函的書寫
45	450229		新增	conducting funeral ceremonies	辦理葬禮儀式